

不想打仗的狮子王

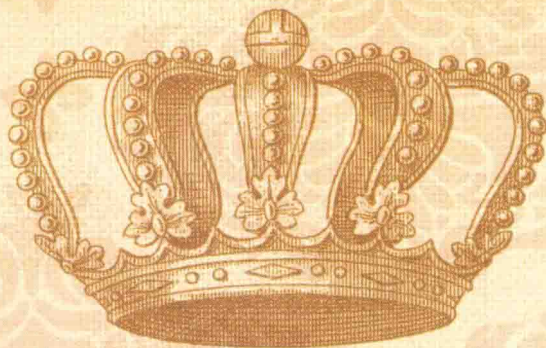
〔意〕露琪亚·古斯蒂尼 / 著

〔意〕桑特罗·纳塔利尼 / 绘

陈淡 / 译



华东师范大学出版社



不想打仗的狮子王

[意] 露琪亚·古斯蒂尼 / 著

[意] 桑特罗·纳塔利尼 / 绘

陈谈 / 译



图书在版编目(CIP)数据

不想打仗的狮子王 / (意) 露琪亚·古斯蒂尼 ; (意) 桑特罗·纳塔利尼图 ; 陈淡译. —
上海 : 华东师范大学出版社, 2017
ISBN 978-7-5675-6647-7

I. ①不… II. ①露… ②桑… ③陈… III. ①儿童故事—图画故事—意大利—现代 IV.
①I546.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2017)第168380号

Il re che non voleva fare la guerra:
Texts by Lucia Giustini
Illustrations by Sandro Natalini
Text and illustrations © 2015 EDT srl, Torino, Italy
The Simplified Chinese edition is published in arrangement
through Niu Niu Culture.

上海市版权局著作权合同登记 图字: 09-2017-193号

不想打仗的狮子王

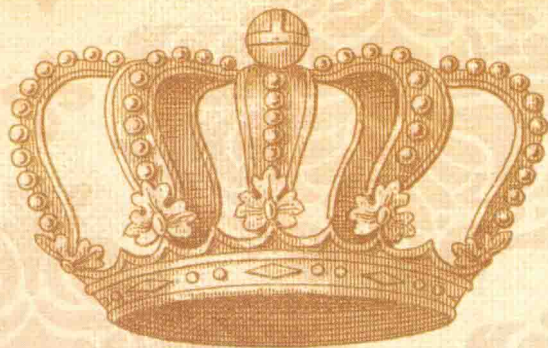
著 者 [意] 露琪亚·古斯蒂尼
绘 者 [意] 桑特罗·纳塔利尼
译 者 陈 淡
策划出品 雅众文化
策 划 人 方雨辰
责任编辑 金爱民
特约编辑 陈巧文
责任校对 王丽平
装帧设计 钱 珺

出版发行 华东师范大学出版社
社 址 上海市中山北路3663号 邮编 200062
网 址 www.ecnupress.com.cn
总 机 021-60821666 行政传真 021-62572105
客服电话 021-62865537
门市(邮购)电话 021-62869887
地 址 上海市中山北路3663号华东师范大学校内先锋路口
网 店 <http://hdsdcbs.tmall.com>

印 刷 者 山东临沂新华印刷物流集团有限责任公司
开 本 787×1092 12开
印 张 $2\frac{2}{3}$
版 次 2018年4月第1版
印 次 2018年4月第1次
书 号 ISBN 978-7-5675-6647-7/1.1711
定 价 36.00元

出 版 人 王 焰

(如发现本版图书有印订质量问题, 请寄回本社客服中心调换或电话021-62865537联系)



不想打仗的狮子王

〔意〕露琪亚·古斯蒂尼 / 著

〔意〕桑特罗·纳塔利尼 / 绘

陈谈 / 译



很久很久以前，有一个不想打仗的狮子王。
那会儿，国王都要率领自己的军队扩张领土，
让王国更加强大。
所有的国王都是这么做的。
我们的狮子王，大家都叫他菲奥伦佐，
他不想打仗，甚至也没有自己的军队。
他只喜欢干三件事：
睡懒觉、骑马和发呆。





菲奥伦佐喜欢让自己的王国保持原样，
既不扩大也不缩小。

“如果有敌人攻击我们，您要如何保卫王国呢？”
他的第一大臣总是喜欢问这个问题。

“我没有敌人，我甚至不知道敌人是怎么来的。”
国王这样回答道。

“每个国王都有军队，您的父亲也是这样。
谁见过没有军队、不出去打仗的国王呢！”
第二大臣每天都这么念叨。







“我跟其他的国王才不一样呢。”菲奥伦佐回答。
“那我们可要让您改变这个想法了，我的陛下。”
爱讲道理的第三大臣说。
这下国王不说话了。

大臣的话总是让菲奥伦佐觉得非常心烦，
难道我这个国王连个决定都做不了吗？

在这一年里，菲奥伦佐和他的大臣们
一直就这么讨论来讨论去。
一边是爱讲道理的大臣，
一边是固执己见的国王。





然而就像大臣们说的那样，世界上哪有不打仗的国王呢？
谁也不知道这一切是怎么发生的，也不知道为什么会发生，
即使不想去，菲奥伦佐带兵出征的那一天还是来了。
他没有军队，于是就从他的追随者和想要出征远行的青年
中征集了一些士兵，和他们一起出发。





他们来到了大大国，
大大国有着广阔田野。
菲奥伦佐说：“这个国家太大了，
我不想和他们打仗。”
但一个士兵想留在这个国家，
他是一个农民，
却从来没见过这么漂亮的农田。







他们又来到了小小国，这是个非常小的国家。
只有两间屋子、一口水井和一棵果树。
菲奥伦佐说：“这个国家太小了，我不想和他们打仗。”
但一个士兵想留在这个国家，
他是个厨师，却从没吃到过这么香甜的水果。

接着他们来到了战争国，
那里每天都会打仗。
菲奥伦佐停下来看了一会儿，
他头一次知道敌人是怎么回事。
这场景的确不怎么好看。

